



## Communiqué

---

Zürich, 14. April 2016

### **Der Abschluss «Dipl. Betriebswirtschafter/in HF» wird auf Niveau 6 im Nationalen Qualifikationsrahmen (NQR) Berufsbildung eingestuft**

Sämtliche vom Berufsbildungsgesetz als formale Bildung beschriebenen Abschlüsse werden im nationalen Qualifikationsrahmen (NQR) eingestuft. Der NQR besteht aus 8 Niveaus und schafft mit Hilfe des von der EU erarbeiteten Europäischen Qualifikationsrahmens – welcher als eine Art Übersetzungsinstrument dient – Transparenz und Vergleichbarkeit der Schweizer Abschlüsse mit Abschlüssen anderer Länder.

Der Abschluss «Dipl. Betriebswirtschafter/in HF» wurde vom Staatssekretariat für Bildung, Forschung und Innovation (SBFI) im NQR Berufsbildung auf Niveau 6 eingestuft.

#### **Englische Übersetzung des Abschlusstitels**

Mit der Einstufung in den NQR Berufsbildung wurde auch die englische Übersetzung des Titels angepasst. Der Abschluss hat neu die übersetzte Bezeichnung «Advanced Federal Diploma of Higher Education in Business Administration». Die Trägerschaft führt die kleine Anpassung des Rahmenlehrplans gemäss den Vorgaben des SBFI demnächst durch.

#### **Diplomzusatz**

Die Einstufung im NQR Berufsbildung ermöglicht den Schulen, dass sie mit Abgabe des Diploms den Absolventinnen und Absolventen auch einen Diplomzusatz des SBFI aushändigen, in dem der Umfang und Inhalt des HF-Bildungsgangs beschrieben ist. Damit können Absolvierende auf dem Arbeitsmarkt die aus dem Bildungsgang erworbenen Kompetenzen besser zum Ausdruck bringen. Die Informationen im Diplomzusatz beziehen sich dabei immer auf den Abschluss, nicht auf die diplomierte Person.

#### **Bezug**

Die Diplomzusätze (ausfüllbare PDF-Version) für die neurechtlich anerkannten Höheren Fachschulen können direkt beim SBFI bezogen werden, um diese künftig zusammen mit den Diplomen abgeben zu können: [sandra.mueller@sbfi.admin.ch](mailto:sandra.mueller@sbfi.admin.ch); Telefon: 058 465 48 91  
Diplomzusätze können auch nachträglich – rückwirkend bis 2011 – beim SBFI beantragt werden. Weitere Informationen sind auf [www.nqr-berufsbildung.ch](http://www.nqr-berufsbildung.ch) aufgeschaltet.

Für weitere Auskünfte:

Trägerschaft Rahmenlehrplan Betriebswirtschaft HF  
Geschäftsstelle, c/o Kalaidos Bildungsgruppe AG  
Claudia Zürcher \* Jungholzstrasse 43 \* 8050 Zürich  
Telefon 044 307 32 00 \* E-Mail: [info@rlp-hfw.ch](mailto:info@rlp-hfw.ch)